

ОТЧЕТ О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ И РЕЗУЛЬТАТАХ

КОМПАНИИ AŽD PRAHA S.R.O.
ЗА ХОЗЯЙСТВЕННЫЙ ГОД 2018/2019



ОТЧЕТ О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ И РЕЗУЛЬТАТАХ

КОМПАНИИ AŽD PRAHA S.R.O.
ЗА ХОЗЯЙСТВЕННЫЙ ГОД 2018/2019





СОДЕРЖАНИЕ

ВВОДНОЕ СЛОВО ГЕНЕРАЛЬНОГО ДИРЕКТОРА	4
ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ И ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ ЕДИНИЦЫ	8
ОРГАНИЗАЦИОННАЯ СТРУКТУРА	14
ПРЕДМЕТ ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ КОМПАНИИ И ЕГО ПРЕДПОЛАГАЕМОЕ РАЗВИТИЕ	18
ПРОИЗВОДСТВЕННАЯ, МОНТАЖНАЯ И ЛОГИСТИЧЕСКАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	23
СЕРВИСНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	26
ИНТЕГРИРОВАННАЯ СИСТЕМА МЕНЕДЖМЕНТА	28
КОМПАЕНС ПРОГРАММА	30
GDPR	32
БЛАГОТВОРИТЕЛЬНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	34
ФИНАНСОВАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ КОМПАНИИ	36
БУХГАЛТЕРСКАЯ ОТЧЕТНОСТЬ	44
ОТЧЕТ НАБЛЮДАТЕЛЬНОГО СОВЕТА	54

ВВОДНОЕ СЛОВО ГЕНЕРАЛЬНОГО ДИРЕКТОРА

В прошлом году мы успешно завершили крупнейший объект в истории – Реконструкцию устройств связи и оборудования СЦБ на станции главного вокзала города Брно, где мы выступали как генеральный подрядчик.



Уважаемые компаньоны, торговые партнеры, дорогие друзья,

позвольте представить годовой отчет компании AŽD Praha s.r.o., который в соответствии с требованиями законодательства описывает хозяйственный год 2018/2019 в табличной и графической частях с комментариями. Я рад, что результаты нашей работы сохраняют положительную тенденцию прошлых лет. С позиции генерального директора, ответственного за компанию, я оцениваю данный год как один из наиболее сложных и тяжелых, который мне довелось пережить на своем посту. Поэтому, я хотел бы сначала поблагодарить всех владельцев, клиентов и друзей за работу, помощь

и доверие к чешской компании AŽD, к её системам и продукции. Я также выражаю благодарность нашим сотрудникам, без которых мы бы не достигли успехов.

В прошлом году деятельность компании AŽD была направлена на укрепление позиций как на чешском рынке, так и прежде всего на зарубежном. Одним из крупнейших вызовов для нас был, помимо отечественного рынка, прежде всего польский. Мне приятно, что нам выпала возможность доказать качество чешских технологий и высокую гибкость наших сотрудников и в этой области, а именно в еще одном проекте по модернизации устройств связи и оборудования СЦБ на перегоне Слонице-Штетин. Крайне важным будет завершить данные проекты в требуемые сроки и надлежащем качестве, чтобы мы удержали доброе имя нашей компании на польском рынке. Далее мы продолжали реализацию других зарубежных проектов, прежде всего в Белоруссии, на Балканах, и недавно – в Израиле. В прошлом году мы были менее успешны в Словакии, по этому направлению нам необходимо усилить работу.

Подготовка к старту регулярного железнодорожного сообщения по трассе Литомержице, верхний вокзал – Мост, большая часть которого пройдет по т. н. «Сливовому пути», является делом чести для многих наших сотрудников. Огромные усилия вознаградились прекрасным результатом – наша компания владеет и исполь-

зует свой ж/д путь не только как испытательный полигон, но также и на пользу простых граждан-пассажиров. Путь буквально «набит» нашими собственными технологиями, и более того (что немаловажно в настоящее время) служит рекламой нашей компании, наших технологий и способностей наших людей. Для нашей компании это был исторический вызов. Я ценю то, что мы с ним справились и выражаю благодарность всем, кто участвовал в запуске регулярного железнодорожного сообщения.

Как я уже заметил ранее, отечественный рынок остается важнейшим для нашей компании. Невозможно подробно описать тут все то множество завершенных объектов и прочих мероприятий. Упомяну только о крупнейшем объекте в истории, на котором мы работали в качестве генерального подрядчика – Реконструкцию устройств связи и оборудования СЦБ на главном вокзале города Брно, включая ремонт рельсовой колеи и балласта и двух исторически значимых мостов. Электромеханические устройства СЦБ 60-х гг. прошлого века были заменены на полностью электронные. Продолжалась деятельность, связанная с внедрением общеевропейских систем безопасности ETCS на других путях, и я рад, что оборудованные участки пути полностью функционируют.

Конечно же, наша компания не забывает о сфере общественных мероприятий. В прошлом году мы начали сотрудничество с благо-

творительным фондом AutTalk, который поддерживает семьи детей, больных аутизмом. Мы также помогали инвалидам и спонсировали ряд культурных и спортивных мероприятий, а также отдельных спортсменов.

Так же, как и каждый год, мы пытаемся уделять внимание нашему образу в масс-медиа и поддержке всей нашей сферы деятельности путем издания ежеквартального журнала «Репортёр», который популярен не только в рамках компании AŽD, но и стал железнодорожным журналом для широкой общественности. Видеожурнал «Внимание, поезд!» является настолько признанной телепередачей, что его принимают некоторые телевизионные компании.

Значимым было также наше участие в отечественных и международных выставках и ярмарках. На выставке Czech Raildays в Остраве мы выставляли Regiosprinter, приобретенный для «Сливового пути». Мы укрепили позицию AŽD на европейском рынке – например, в Сербии, Польше и других странах.

Дорогие друзья,

о хозяйственном году 2018/2019 можно рассказать еще многое, но, учитывая ограниченный объем данного годового отчета, я упомянул только наиболее важные вехи прошедшего года.

Ещё раз благодарю вас за работу, поддержку и доверие.

Зденек ХРДЛЕ

управляющий директор компании и генеральный директор



ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ И ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ ЕДИНИЦЫ

Для обеспечения высших руководящих и координирующих функций создана дирекция компании, которая управляет и согласовывает осуществление предпринимательской деятельности компании.

AŽD Praha s.r.o. (идентификационный номер 480 294 83) является исключительно чешской компанией, которая на протяжении длительного времени находится в собственности стабильной группы собственников. Согласно торговому закону Чешской Республики компания является обществом с ограниченной ответственностью.

Компания зарегистрирована в торговом реестре Муниципального суда г. Праги, раздел С, вкладыш 14616.

С правовой и хозяйственной точки зрения компания является единым правовым субъектом.

Согласно учредительному договору, от имени компании действуют три управляющих директора. Каждый из директоров имеет право действовать от имени компании самостоятельно.

Для обеспечения высших руководящих и координирующих функций создана дирекция компании, которая управляет и согласовывает осуществление предпринимательской деятельности компании.

Трудовые правоотношения в компании на протяжении рассматриваемого периода поддерживались в соответствии с законодательством Чешской Республики и Коллективным договором компании.

Органы и представители компании указаны в этом годовом отчете по состоянию на 30 сентября 2019 г.

ОРГАНЫ КОМПАНИИ

по состоянию на 30. 9. 2019 г.

ОБЩЕЕ СОБРАНИЕ

УПРАВЛЯЮЩИЕ ДИРЕКТОРЫ

Зденек ХРДЛЕ

генеральный директор компании

Роман ЮРЖИК

технический директор

Даниэла ВЕСЕЛА

менеджер по внутренним делам компании

НАБЛЮДАТЕЛЬНЫЙ СОВЕТ

Франтишек ФОРМАНЕК

совладелец

Петр РОТТ

совладелец

Мирослав КОЗАК

финансовый директор

В рассматриваемом периоде 2018-2019 гг. органы управления компанией и наблюдательный совет работали в постоянном составе.

AŽD Praha s.r.o.

ДИРЕКЦИЯ И МЕСТОНАХОЖДЕНИЕ КОМПАНИИ

ул. Жировница № 3146/2, Забеглице, п/и 106 00, Прага 10

Тел. : +420 267 287 111

E-mail: info@azd. cz

www. azd. cz

Генеральный директор

Зденек ХРДЛЕ

Коммерческий директор

Петр ФАЛТУС

Финансовый директор

Мирослав КОЗАК

Технический директор

Роман ЮРЖИК

Монтажный и производственный директор

Радек ЗАМРАЗИЛ

Директор по имущественному участию

Иржи БАТЬКА

Коммерческий директор по автодорожной телематике

Патрик РЕНИШ

Директор по зарубежному маркетингу и торговле

Петр ЖАТЕЦКИ

Директор по европейским вопросам

Владимир КАМПИК

Директор по имущественным слияниям

Владимир КЕТНЕР

Менеджер по кадрам

Бланка ПРЕШИНСКА



POZOR VLAK

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ ЕДИНИЦЫ

ЗАВОД ТЕХНИКА

ул. Жировница № 3146/2, Забеглице,
п/и 106 00, Прага 10

Директор завода

Карел ВИШНОВСКИ

Заместитель директора по исследованиям и разработке

Антонин ДИВИШ

Заместитель директора завода по проектированию

Йозеф БОРЕЧЕК

ПРОИЗВОДСТВЕННЫЙ ЗАВОД БРНО

ул. Кршижикова № 32, п/и 612 00,
Брно – Кралово поле

Директор завода

Йолана ГОРСАКОВА

ПРОИЗВОДСТВЕННЫЙ ЗАВОД ОЛОМОУЦ

ул. Рогаче з Дубе № 113/6,
п/и 779 00, Оломоуц – Белидла

Директор завода

Станислав СЛАВИЧЕК

МОНТАЖНЫЙ ЗАВОД КОЛИН

ул. Полепска № 724, п/и 280 02, Колин IV

Директор завода

Вацлав ПАРЖИЗЕК

МОНТАЖНЫЙ ЗАВОД ОЛОМОУЦ

ул. Йираскова № 5,
п/и 779 00, Оломоуц – Годоланы

Директор завода

Зденек БЕБАР

ЗАВОД ПО СНАБЖЕНИЮ И СБЫТУ ОЛОМОУЦ

ул. Железнични № 84/1,
п/и 779 00, Оломоуц – Хвалковице

Директор завода

Франтишек ГРАМБАЛ

ДИВИЗИЯ ТЕЛЕИНФОРМАТИКИ

ул. Украинска № 1517/4, п/и 100 00,
Прага 10 – Вршовице

Директор дивизии

Роман Гандл

ДИВИЗИЯ СЕРВИСА КОММУНИКАЦИОННОЙ ТЕХНИКИ И ОБОРУДОВАНИЯ УСТРОЙСТВ СЦБ

ул. Жировница № 3146/2, Забеглице,
п/и 106 00, Прага 10

Директор дивизии

Вацлав БАРТУНЕК

ДИВИЗИЯ АВТОМАТИЗАЦИИ АВТОДОРОЖНОЙ ТЕХНИКИ

ул. Кршижикова № 32,
п/и 612 00, Брно – Кралово поле

Директор дивизии

Иржи ВАВРДА

AŽD Praha s.r.o. ОРГАНИЗАЦИОННОЕ ПОДРАЗДЕЛЕНИЕ БРАТИСЛАВА

ул. Ружиновска 1G, п/м 821 02, Братислава,
Республика Словакия

Директор организационного подразделения

Штефан ГЛОВИЧКО

AŽD Praha s.r.o.

Dio Stranog društva Crna Gora

ул. Влада Мартиновича Б. Б. Подгорица,
Черногория

**Директор организационного
подразделения**

Зденек ШАУЭР

AŽD Praha s.r.o.

Poslovna jedinica Banja Luka

Jevrejska br. 37, 78 000 Банья Лука,
Босния и Герцеговина

**Директор организационного
подразделения**

Отакар КАМЕНИК

AŽD Praha s.r.o.

**Merkezi Çek Cumhuriyeti Türkiye
Izmir Şubesi**

Adalet Mahallesi 1643/34, Sokak C-blok apt.,
no 6/5, 35530 Bayraklı, Измир, Турция

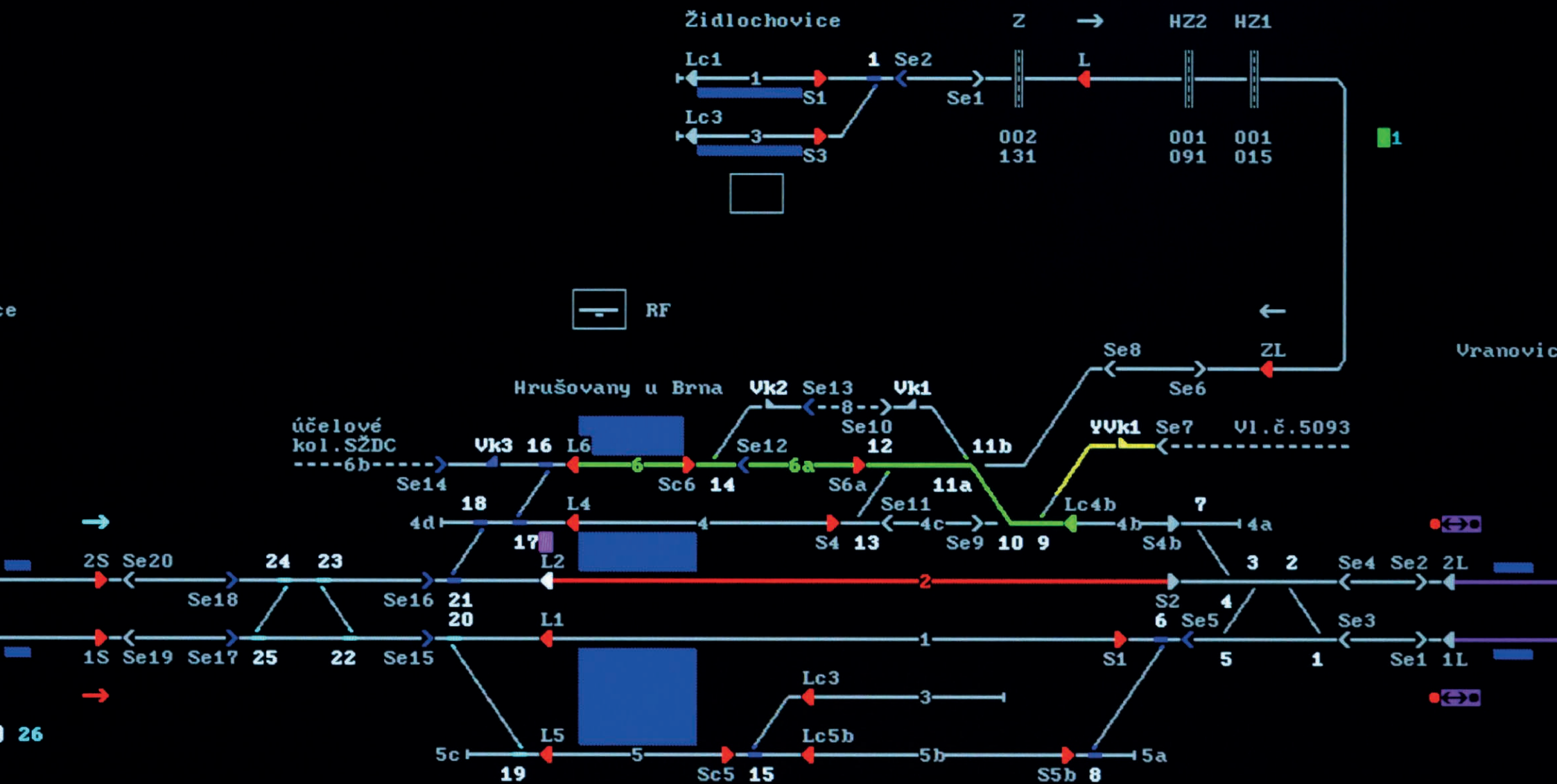
**Директор организационного
подразделения**

Ярослав СПОУСТА

ОРГАНИЗАЦИОННАЯ СТРУКТУРА

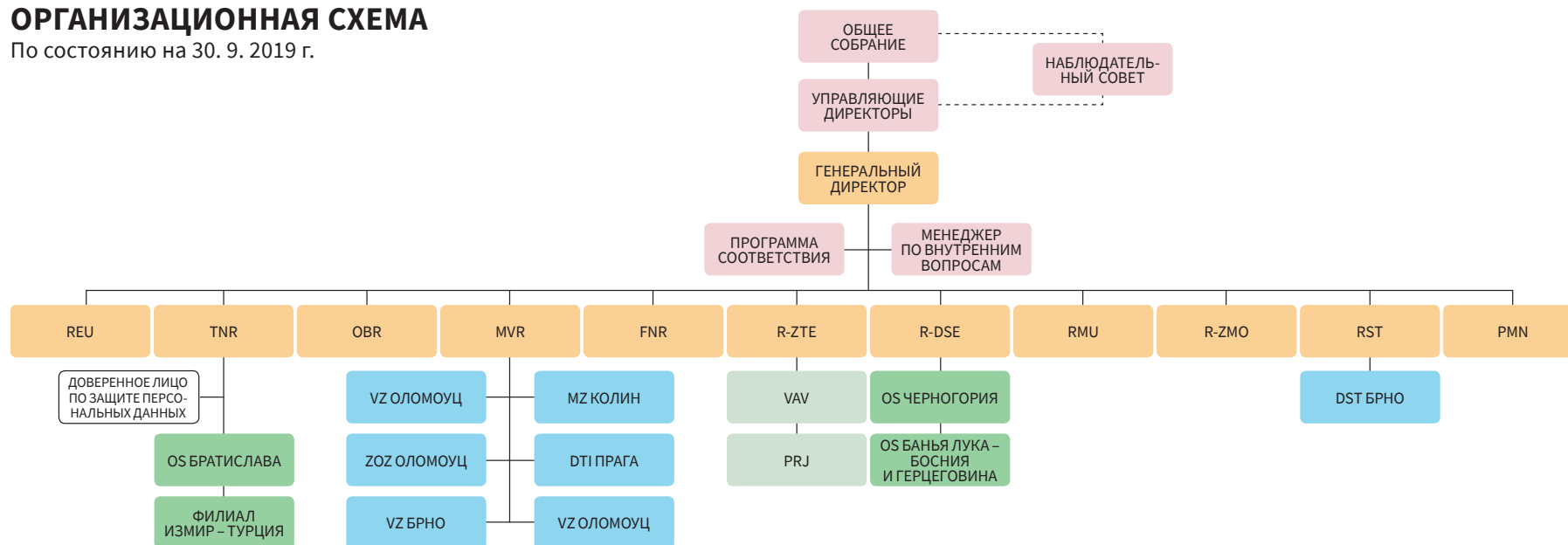
На протяжении хозяйственного года 2018/2019 в области трудовых правоотношений не было произведено никаких существенных изменений или мероприятий.

На протяжении хозяйственного года 2018/2019 в области трудовых правоотношений не было произведено никаких существенных изменений или мероприятий. В основном, решались повседневные оперативные вопросы трудовых правоотношений.



ОРГАНИЗАЦИОННАЯ СХЕМА

По состоянию на 30. 9. 2019 г.



Пояснения аббревиатур:

REU – директор по европейским вопросам
 TNR – технический директор
 OBR – коммерческий директор
 MVR – монтажный и производственный директор
 FNR – финансовый директор
 R-ZTE – директор завода техника
 R-DSE – директор дивизии сервиса коммуникационной техники и оборудования устройств СЦБ
 RMU – директор по имущественному участию
 R-ZMO – директор отдела зарубежного маркетинга и торговли
 RST – коммерческий директор по автодорожной телематике

PMN – менеджер по кадрам
 VZ – производственный завод
 MZ – монтажный завод
 ZOZ – завод по снабжению и сбыту
 ZTE – завод техника
 PRJ – проектирование
 VAV – исследования и разработки
 DSE – дивизия сервиса коммуникационной техники и оборудования устройств СЦБ
 DTI – дивизия телеинформатики
 DST – дивизия автоматизации автодорожной техники
 OPS – отдел кадров и администрации
 OS – AŽD Praha s.r.o., организационное подразделение

ПРЕДМЕТ ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ КОМПАНИИ И ЕГО ПРЕДПОЛАГАЕМОЕ РАЗВИТИЕ

Компания занимается выполнением тендеров, а также исследованием и разработками. Более того, компания ввела в эксплуатацию и существенно модернизировала давно не работающий путь, на котором она сейчас испытывает новые технологии.

Компания AŽD Praha s.r.o. является значимым поставщиком технологических комплексов в области оборудования связи, устройств безопасности и управления для транспортной инфраструктуры. Основное направление компании – устройства связи и оборудование СЦБ для железнодорожного транспорта. Для своих заказчиков компания обеспечивает не только производство, но также организует поставку и установку технологических комплексов оборудования обеспечения безопасности и управления транспортной инфраструктурой.

Наиболее значимым клиентом является Управление по делам железнодорожной инфраструктуры (SŽDC), государственное предприятие. Предложения для этого клиента формируются на основании публичных тендеров в соответствии с правилами Закона о государственных закупках. Другими значимыми партнерами в области железнодорожного транспорта являются компании ČD a.s. и ČD Cargo a.s. Не менее важным является участие компании в тендерных процедурах для будущих генеральных поставщиков из строительных компаний. Данные компании, как правило, являются крупнейшими поставщиками на чешском рынке.

Компания располагает необходимым штатом сотрудников и имеет собственную техническую базу для полного обеспечения выполнения заказа. Компания способна выполнить спектр

работ от разработки проектной документации, обеспечения поставок до выполнения монтажных работ. После выполнения заказа безусловным является обеспечение гарантийного и послегарантийного обслуживания.

Сертификация, которой располагает компания AŽD Praha s.r.o., позволяет осуществлять любые работы в сфере коммуникационной техники и оборудования систем безопасности на железной дороге. После завершения монтажных компания посредством собственных сотрудников выполняет ввод в эксплуатацию технологического оборудования, включая предписанные испытания и выдачу всех документов, необходимых для безопасной эксплуатации.

Постоянное многолетнее присутствие на рынке в области железнодорожных устройств связи и систем безопасности доказало, что компания AŽD способна осуществлять сложные проекты не только в области своей предпринимательской деятельности, но и выступать в качестве генерального поставщика, и способна обеспечить полный комплекс работ для успешного выполнения сложных заказов, включающих в том числе прочие строительные работы. Компания AŽD не занимается только деятельностью, следующей из участия в тендерах – она также занимается разработкой и исследованием необходимых технологий. Последним мероприятием в данном направлении было

приобретение неиспользуемого пути от предыдущего собственника и последующее введение его в эксплуатацию. После периода сезонной эксплуатации путь был существенно модернизирован, что позволяет нам в дальнейшем опробовать новые технологии в рабочих условиях и в режиме регулярной работы по расписанию.

Компания AŽD в своей деятельности стремится использовать потенциал для экономических и эффективных решений, ведущих к достижению цели, которой является удовлетворенность заказчика. Для достижения этой цели также необходимы соответствующие сервисные, ремонтные и программы по обслуживанию оборудования. Вся деятельность AŽD движима желанием сохранения достигнутой позиции и развития компании в будущем.

Основной деятельностью отдела Метро (далее OME) в хозяйственном году 2018/2019 было обеспечение поставок оборудования, технологий и услуг прежде всего для Транспортного предприятия г. Праги. Самым крупным контрактом было строительство комплексной системы безопасности для пражского метрополитена, которая состоит из систем безопасности на всех линиях метро и поездной системы безопасности на линии Б. В настоящее время выполняется установка цифровой системы связи УКВ в рамках экспериментального проекта на двух секциях и трех станциях. После завершения

пилотного проекта данная система будет реализована по всей сети и во всех поездах пражского метрополитена.

В 2018/2019 гг. был также обеспечен гарантийный и послегарантийный сервис на линиях А и Б пражского метрополитена, а также продолжалась установка мобильной части поездной системы безопасности LZA на линии Б.

Технические разработчики в OME работали над подготовкой пилотного проекта «Стены и двери на платформе» на станции Эличин. На первом этапе в помещениях AŽD был установлен один демонстрационный модуль, к которому мы получили ряд комментариев и предложений. Было принято решение выпустить второй тестовый модуль с учетом принятых замечаний.

В рамках зарубежных контрактов OME готовится принять участие в конкурсе на систему безопасности поездов в развивающейся сети варшавского метрополитена.

Компания AŽD также является технологическим партнером и системным интегратором в области транспортной телематики. Частью дирекции компании является Коммерческий отдел автодорожной телематики (OBU STM). Являясь интегратором решений для телематических систем, компания предоставляет интеллектуальные системы и оборудование, которые способствуют оптимизированному управлению транспортными потоками и повышению эффективности и безопасности до-

рожного движения. Компонентом реализации заказов в области автодорожной телематики (STM) является Дивизия автоматизации автодорожных технологий в г. Брно (DST Брно). С ее поддержкой STM предоставляет комплексные решения для автомобильного транспорта, туннелей, уличного освещения и детских транспортных игровых площадок. Эти комплексные телематические решения включают в себя изучение транспорта, проектную деятельность, администрирование субсидий, комплексные мероприятия по реализации, интеграции в существующие системы, услуги по сервису и обслуживанию и делегированное управление. DST успешно развивает свою деятельность в Чешской Республике и за рубежом, например, в Словакии, Турции и Азербайджане.

Зарубежная предпринимательская деятельность и ее развитие

Зарубежные заказы компании AŽD развиваются очень динамично. Основным аспектом зарубежной торговли AŽD является централизация зарубежной деятельности. Отдельными регионами, называемыми районами заинтересованности, занимаются специализированные группы людей. Такие группы возникают обычно в то время, когда мы получаем интересный за-

каз или когда достигнута ведущая позиция на определенном зарубежном рынке за границей. Эти группы находятся под единым руководством отделения заграничной торговли, что позволяет лучше руководить деятельностью за рубежом и координировать реализацию заказов внутри компании. Под ведением отделения заграничной торговли успешно работает отдел «инжиниринга зарубежных заказов», который руководит реализацией зарубежных проектов и следит за экономическими показателями заказов в контексте планирования.

Регионами в области главных интересов компании AŽD являются Словакия, Литва, Беларусь, Польша, Сербия, Черногория, Босния и Герцеговина, Македония, Турция, Болгария и Малайзия. Компания предпринимает действия по входу на рынки Хорватии, Словении и Грузии.

Дочерние компании и организационные подразделения AŽD за рубежом

Развитие зарубежных заказов является одним из значимых атрибутов компании AŽD. Одним из показателей роста зарубежной торговли компании является множество дочерних компаний, работающих за границей. Таковыми являются AZD BH в Боснии и Герцеговине и AZD

Polska в Варшаве, обеспечивающие поддержку при реализации текущих заказов, компания AZDAP, которая координирует коммерческую деятельность компании AŽD в Турции, компания MPC Servis в Республике Беларусь, обеспечивающая всю сервисную деятельность, связанную с поставками компании AŽD для Белорусской железной дороги. Далее, в их число входит компания AZD SASI в Сербии, AZD Zagreb в Хорватии, AZD Slovakia и AZD Bratislava в Словакии и BALKAN SAST в Болгарии обеспечивает поддержку в ходе создания и реализации зарубежных заказов. Организационные подразделения, созданные в Черногории, Боснии и Герцеговине, а также в Словакии, выполняют функцию локального организатора и создают базу, прежде всего, для проведения монтажных работ.



ПРОИЗВОДСТВЕННАЯ, МОНТАЖНАЯ И ЛОГИСТИЧЕСКАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ

Наши заводы справились с задачами, связанными со строительством и реконструкцией железнодорожных транспортных путей и обеспечили в рамках своих мощностей завершение производства и активацию оборудования со введением его в эксплуатацию на ряде важных объектов, также осуществлялись и ремонтные работы.

Монтажный и производственный участок представлен шестью заводами, которые принимают участие в полной производственной, монтажной и логистической деятельности.

Производственный завод в г. Брно (VZB) специализируется на электронике и адресных изделиях для станционных и перегонных устройств СЦБ, а также прочих отдельных электронных изделиях. Производственный завод в г. Оломоуц (VZO) специализируется на производстве шкафов всех типов для внутреннего и наружного использования, а также на напольных устройствах СЦБ таких как светофоры, приводы для шлагбаумов, стрелочные электроприводы, комплексное оборудование для стрелок и прочие элементы для рельсовых путей. В области монтажной деятельности и непосредственной деятельности по поставкам работают Монтажный завод в г. Колин (MZK) и Монтажный завод в г. Оломоуц (MZO), которые главным образом занимаются монтажом и активацией станционного и перегонного оборудования СЦБ.

Эксклюзивным поставщиком коммуникационной техники в рамках компании является дивизия Телеинформатики (DTI).

Главным логистическим центром компании AŽD является Завод по снабжению и сбыту в г. Оломоуц (ZOZ), который обеспечивает комплексную логистическую деятельность для производственных и монтажных заводов – по-

купку, складирование материала, а также его дистрибьюцию на объекты по всей Чешской Республике и за рубежом. Монтажные заводы обеспечивают комплексную деятельность по поставке на наши объекты как на территории Чешской Республики, так и за рубежом. Высокое качество монтажа обеспечивается квалифицированными сотрудниками, которые постоянно обучаются работе в области новых внедряемых систем безопасности и современных систем связи. В течение хозяйственного года 2018/2019 мощности монтажных заводов были сконцентрированы на участках железнодорожных коридоров и побочных трасс. При модернизации трассы и железнодорожных станций мы достигаем высокого комфорта обслуживания и безопасности. Мы реализуем все проекты при помощи нами разрабатываемых технологий.

Главным образом речь идет о современной системе централизации ESA 44 с перегонным устройством СЦБ ABE-1. Неотъемлемой частью также является диагностика собственного оборудования, которая ускоряет контроль над надежностью оборудования, включая быструю диагностику неисправностей. Следующими элементами, которые наши монтажные заводы устанавливают для повышения безопасности, являются системы Учета потери шунтовой чувствительности (EZS) и Предупреждения о прохождении за-

прещающего сигнала (VNPN) с функцией полной остановки на оборудовании Перегонной радиосистемы (TRS) на всех затрагиваемых железнодорожных перегонах, где в максимально возможной мере исключается человеческий фактор. Мы продолжаем модернизацию и внедрение новых устройств для переездов, включая новые электроприводы для шлагбаумов PZA 100 и PZA 200 для обеспечения безопасного пересечения железной и автомобильной дорог. В области дистанционного управления станциями (DOZ) мы продолжаем расширять предложение, которое мы дополнили новыми коммуникационными системами с точным цифровым технологическим оборудованием, включая встроенную систему – Графическо-технологическая надстройка (GTN) для транспортных работников. Далее, для подвижного состава мы предлагаем современное устройство LS06, которое устанавливается на локомотивы. Также нельзя не упомянуть область дистанционного управления движением из Центрального диспетчерского пункта (CDP) и оборудование на базе ETCS.

Монтажный и производственный участок (MVU), который координирует отдельные действия при производстве и монтаже, а также принимает участие в сбалансированном заполнении производственных и монтажных мощностей. В рамках повышения качества

поставляемых систем наши производственные заводы регулярно модернизируются приобретением новейших производственных технологий. У монтажных заводов мы обеспечиваем регулярную переквалификацию наших работников в соответствии с новыми разработанными технологиями и рабочими методами. Эти новейшие технологии и процессы обеспечивают высокое качество изделий, а примененные материалы также сводят на минимум негативное воздействие на окружающую среду.

Наши производственные и монтажные заводы в сотрудничестве с ZOZ справились задачами и обеспечили в рамках своих мощностей завершение производства и активацию оборудования со введением его в эксплуатацию на ряде важных объектов, также осуществлялись и ремонтные работы.

СЕРВИСНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ

Сервисная деятельность обеспечивается непрерывно, круглосуточно, 365 дней в году посредством дежурных служб.

Дивизия сервиса коммуникационной техники и оборудования СЦБ – это самостоятельное организационное звено, главным предметом деятельности которого является осуществление сервисной деятельности устройств связи и оборудования СЦБ.

Она занимается услугами, которые следуют из ответственности за недостатки объекта (оборудования) на протяжении гарантийного срока (гарантийная сервисная деятельность), а также выполняет послегарантийную сервисную деятельность и обслуживание в области коммуникационного, информационного оборудования и устройств СЦБ.

Сервисная деятельность прежде всего осуществляется в области новых модернизированных технологических комплексов, в частности, электронных компьютерных станционных, перегонных и переездных устройств СЦБ, а также систем дистанционного управления, включая сервисное обслуживание оборудования для стрелок и шлагбаумов от компании AŽD. Сервисная деятельность осуществляется посредством сервисных групп, расположенных в городах Брно, Ческе Будейовице, Карловы Вары, Колин, Оломоуц, Острава, Пардубице, Прага, Пльзень и Усти-над-Лабем.

Сервисная деятельность обеспечивается дежурными службами непрерывно, круглосуточно, 365 дней в году.

ИНТЕГРИРОВАННАЯ СИСТЕМА МЕНЕДЖМЕНТА

Интегрированная система менеджмента обеспечивает выполнение стратегических планов, соблюдение качества, охрану окружающей среды, безопасность и охрану здоровья сотрудников при выполнении работ, а также информационную безопасность.

Основным приоритетом AŽD является исполнение требований, пожеланий и ожиданий клиентов.

Неотъемлемой частью управления компании является интегрированная система менеджмента, которая обеспечивает исполнение стратегических планов в области качества, охраны окружающей среды, безопасности и охраны здоровья при выполнении работ, а также в области информационной безопасности.

Данные цели были установлены в документе «Политика интегрированной системы менеджмента компании AŽD». Созданная система менеджмента применяется к предмету деятельности компании. Она определяет взаимосвязь между отдельными организационными единицами и подразделениями и устанавливает ответственность за процессы, обеспечивающие качество конечного продукта для клиента, минимизацию негативного воздействия на окружающую среду, безопасность и защиту здоровья при выполнении работ, информационную безопасность в области управления торговыми активами, связанными с инженерно-поставочной деятельностью, а также деятельностью по проектированию и разработке.

В 2017 году была проведена последняя повторная сертификация интегрированной системы менеджмента.

Аудит аккредитованного сертификационного органа CQS констатировал соответствие

системы управления качеством с требованиями ČSN EN ISO 9001:2016, соответствие с системой управления охраной окружающей среды согласно требованиям ČSN EN ISO 14001:2016 и соответствие управления безопасностью и охраной здоровья при выполнении работ в соответствии с требованиями OHSAS 18001:2008. На основании успешного результата аудита компании AŽD были предоставлены сертификаты уровня международного сертифицирующего органа CQS/IQNet с регистрационными номерами CZ-2050/2017, CZ-44/2017 и CZ-45/2017, действующими до 10. 4. 2020 г.

На основании обязательства постоянного улучшения, торговые подразделения директората компании и отделения по разработке были повторно сертифицированы с точки зрения управления информационной безопасностью согласно норме ČSN EN ISO/IEC 27001:2014, и аккредитованный сертификационный орган CQS/IQNet выдал компании AŽD соответствующий сертификат CZ-261/2018, который действителен до 19. 12. 2021 г. В рамках постоянного улучшения эффективности интегрированной системы менеджмента компания AŽD создает необходимые ресурсы и внедряет прогрессивные методы во всех существенных сферах своей деятельности в связи со стратегическими целями компании.

КОМПЛАЕНС ПРОГРАММА

Компания ввела и соблюдает не только Программу соответствия, но и Этический кодекс и сопутствующую ему Антикоррупционную политику.

Компания AŽD внедрила Программу соответствия как всеобъемлющую систему поведения компании и ее сотрудников в соответствии с правовыми нормами и внутрикорпоративными нормативными документами, основанную на моральных и этических принципах, с целью определения и демонстрации того, что компания AŽD приняла и осуществила достаточные профилактические и контрольные меры для предотвращения незаконных действий руководителей и сотрудников компании.

Чтобы подчеркнуть собственные ценности нашей компании, был переработан кодекс компании AŽD Praha s.r.o., который в виде Этического кодекса продолжает оставаться неотъемлемой частью Коллективного договора. В то же время он является краеугольным камнем корпоративной культуры, выражающим основные правила поведения, принципиальные для нашей компании. Это основной документ для сотрудников компании AŽD о том, как вести себя внутри и за пределами компании.

Этический кодекс сопровождается Антикоррупционной политикой как справочником сотрудника компании AŽD, который призван помочь ему сориентироваться в области защиты от коррупции. Он знакомит сотрудников с отдельными терминами (например, взятка, коррупция и т. д.), включает примеры коррупционного поведения в повседневной жизни, при заключении государственных контрактов

или конкурсов, и содержит простые инструкции о том, как вести себя правильно. Данный документ ставит своей целью предоставление сотрудникам исчерпывающего объяснения этой проблемы в форме тщательной профилактики, а также принятие во внимание положений Антикоррупционной политики компании AŽD при сотрудничестве с торговыми партнерами и порядке заключения договоров с ними. Принимая во внимание ситуацию в обществе, когда от фирм требуется, чтобы их сотрудники вели себя вне компаний и друг с другом на основании заданных критериев, руководство AŽD посчитало нужным проверку знаний отдельных сотрудников, что способно поддерживать высокий уровень профессионализма. Эти сотрудники проходят периодическую переэкзаменовку в форме электронного обучения, причем их знания проверяются в виде электронного теста.

На организационном уровне Программа соответствия в AŽD управляется Советом по соответствию, а исполнительным органом, сотрудничающим с работниками, является Менеджер по соответствию (Compliance officer).

GDPR

Данный регламент соблюдается
в процессуальных, правовых,
организационно-технических сферах
и процессах ИСТ.

Компания AŽD Praha s.r.o. всецело соблюдает Регламент Европейского парламента и Совета ЕС 2016/679 (GDPR), закон № 110/2019 Сб. и закон № 111/2019 Сб.

В 2018/2019 году в компании AŽD был проведен анализ регламента GDPR в процессуальных, правовых, организационно-технических сферах и процессах ICT.

Текущие постановления, касающиеся обработки персональных данных, были пересмотрены и дополнены. В области документации были заключены дополнения к договорам, соответствующие требованиям GDPR, а также была разработана документация к системе видеонаблюдения, и был исправлен рабочий порядок.

В области процессов была введена как обязанность ведения записей о деятельности по обработке, так и процесс для заявления рисков-вых случаев нарушения защиты персональных данных надзирательному органу. В области обрабатываемых данных был выполнен мониторинг всех записей с персональными данными работников и прочих физических лиц в рамках AŽD, а также формализованы права на персональные данные в информационных системах и хранилищах.

В области наблюдения были выполнены балансные тесты у всех камер (помещений под наблюдением) с целью проверки, преобладает

ли правомочный интерес администратора над правом работников на защиту частной жизни.

Мы также ввели систему управления информационной безопасностью ISMS и создали документацию в области защиты персональных данных.

БЛАГОТВОРИТЕЛЬНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ

Компания сотрудничает
с благотворительным фондом AutTalk,
Центром Коцианка в Брно
и Фондом Института им. Йедлички.

В сфере благотворительной деятельности компания AŽD в прошлом году заключила сотрудничество прежде всего с благотворительным фондом AutTalk Катержины Соколовой, главной целью которого является освещение проблематики аутизма. В рамках мероприятий по поддержке данного фонда мы содействовали в выставке фотографий «Что аутизм нам отражает». Мы также стали генеральным партнером первого года забега RUN AUT, который проходил в угодьях Гвезда. Мы также поддерживали определенные группы родителей, занимающихся взаимопомощью в Праге, г. Хозовы у Плзне, г. Глучин в Остравском регионе и в г. Оломоуце.

В рамках круглогодичного празднования 100-летия со дня основания Центра Коцианка в Брно мы, как генеральный партнер, поддерживали мероприятие «Бег по столетней Коцианке», в котором также активно участвовали и некоторые сотрудники производственного завода AŽD в г. Брно. Частью нашей деятельности в прошлом году была также помощь больным цистическим фиброзом.

В рамках благотворительных мероприятий мы долговременно работаем посредством S-MOBIL с Фондом Института им. Йедлички, основной деятельностью которого является интеграция молодых инвалидов в общество. Поэтому необходимо предоставить комплекс взаимосвязанных и взаимодополняющих ус-

луг, одной из которых является обеспечение безбарьерного доступа для клиентов из Праги и региона. В этом году наша компания принимала финансовое участие в работе двух микроавтобусов, предназначенных для безбарьерной перевозки школьников и студентов Института им. Йедлички не только в школы, но и на культурные, спортивные и прочие внешкольные мероприятия.

ФИНАНСОВАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ КОМПАНИИ

Компания увеличила торговый оборот на 26 %, в ней работало 1723 сотрудников. Финансирование компании стабилизировано, имущество не приобретается в форме финансового лизинга, и не имеет каких-либо подлежащих погашению обязательств по медицинскому и социальному страхованию, а также не имеет налоговых недоплат.

По сравнению с предыдущим периодом торговый оборот компании в размере 8,5 млрд чешских крон за хозяйственный год 2018/2019 на 26 % выше. В связи с увеличением оборота, оптимизацией расходов и организацией компании были достигнуты более высокие экономические результаты.

В оцениваемом периоде в компании работало 1 723 сотрудников, что представляет годовой прирост на 40 сотрудников.

На исследования и разработки в отчетный период было затрачено всего 319 млн чешских крон.

В финансировании компании имеется стабилизированное состояние, оборот пропорционально отражается в обязательствах по коммерческим отношениям.

Компания не приобретает имущество в форме финансового лизинга и не имеет каких-либо подлежащих погашению обязательств по медицинскому и социальному страхованию, а также не имеет налоговых недоплат.

Компания использует решающее и существенное влияние в 24 дочерних компаниях, в том числе в 11 дочерних компаниях за рубежом – Словакия (4), Болгария, Сербия, Республика Беларусь, Хорватия, Босния и Герцеговина, Турция, Польша.

От 30. 9. 2019 г. до момента составления отчета не произошло каких-либо существенных событий, которые принципиально влияют на деятельность компании.

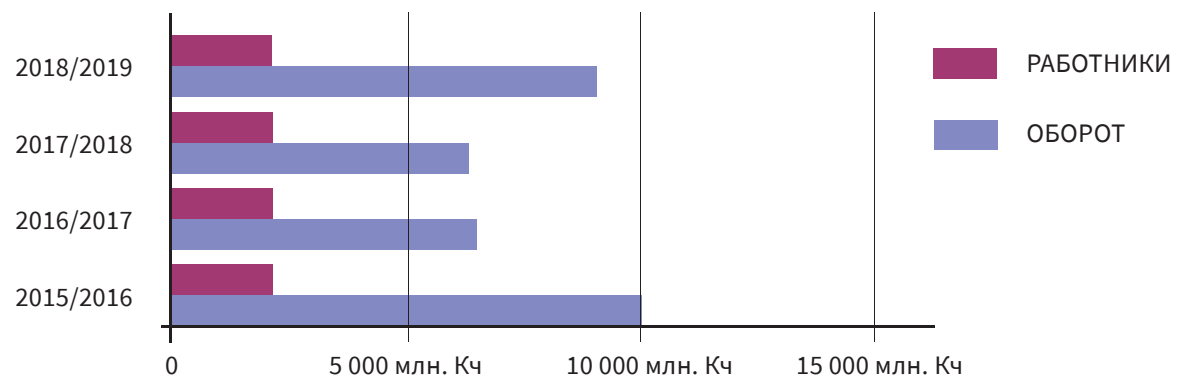
Предполагаемое развитие деятельности компании является стабилизированным, благодаря чему созданы условия для последующего развития компании дома и за рубежом.



**Основные финансовые показатели компании AŽD Praha s.r.o.
за период 2018/2019 – от 1. 10. 2018 до 30. 9. 2019**

Компания отслеживает свои результаты по хозяйственным периодам, которые начинаются 1. 10. и заканчиваются до 30. 9. следующего года.

Показатель/период	2015/2016	2016/2017	2017/2018	2018/2019
Торговый оборот в млн. Kč	9 961	6 890	6 782	8 580
Среднее пересчитанное количество работников	1 815	1 722	1 683	1 723





Прибыльность от оборота в %

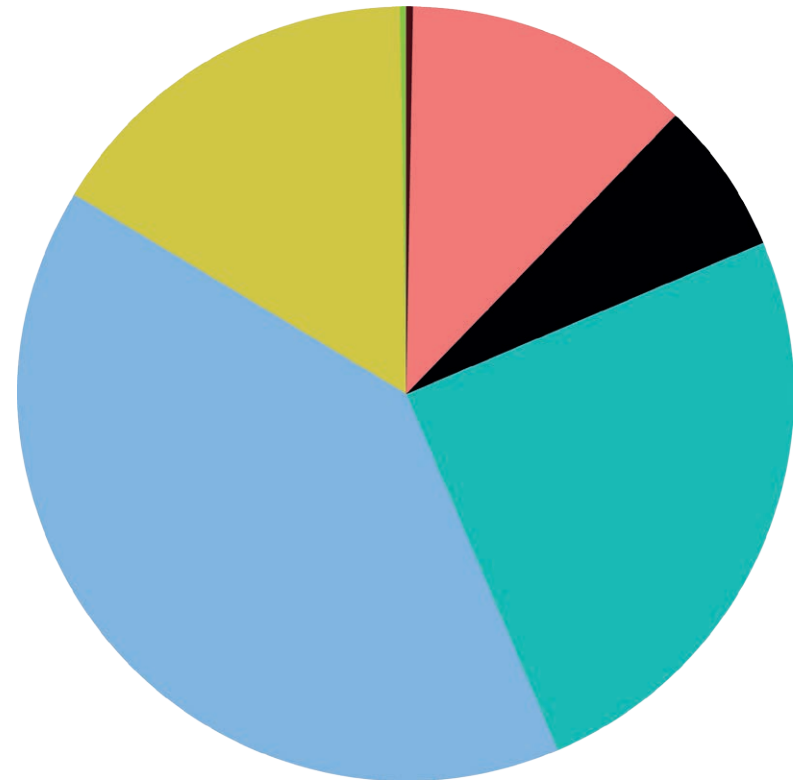
Показатель/период	2015/2016	2016/2017	2017/2018	2018/2019
Прибыльность от оборота %	6,46	5,68	5,95	9,10



Показатель/период	2015/2016	2016/2017	2017/2018	2018/2019
Торговый оборот (в тыс. Кч)	9 961 322	6 890 247	6 782 063	8 580 264
Прибыль после налогообложения	643 033	391 288	403 367	781 151
Прибыль от оборота в %	6,46	5,68	5,95	9,10
Добавленная стоимость	2 672 170	1 540 339	1 841 467	2 227 851
Банковские кредиты	0	0	0	0
Среднее пересчитанное количество работников	1 815	1 722	1 683	1 723

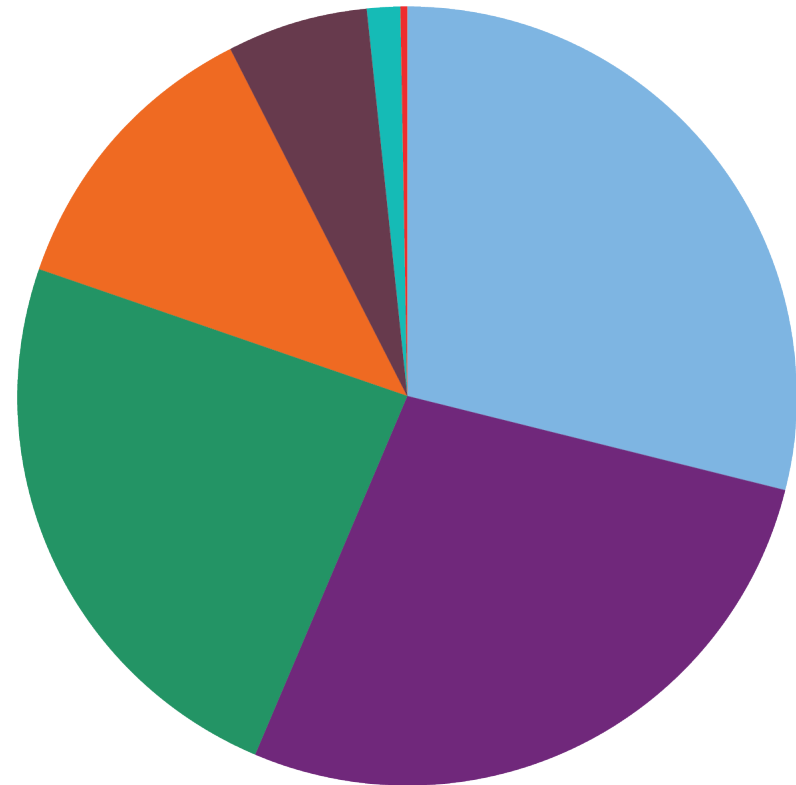
Состав активов по состоянию на 30. 9. 2019 (в тыс. Кч)

	Долгосрочное нематериальное имущество	24 897
	Долгосрочное материальное имущество	779 276
	Финансовое долгосрочное имущество	425 017
	Резервы	1 628 092
	Дебиторские задолженности	2 604 189
	Денежные средства	1 033 636
	Начисления	17 422
	Активы итого	6 512 529



Состав пассивов по состоянию на 30. 9. 2019 (в тыс. Кч)

	Уставной капитал	384 436
	Фонды капитала	573
	Фонды из прибыли	1 561 163
	Результат хоз. деятельности прошлых лет	99 656
	Прибыль за хозяйственный период 2018/2019	781 151
	Резервы	1 789 798
	Обязательства	1 894 986
	Банковские кредиты и займы	0
	Начисления	766
	Пассивы итого	6 512 529



БУХГАЛТЕРСКАЯ ОТЧЕТНОСТЬ

Баланс и отчет о прибылях и убытках
по состоянию на 30. 9. 2019.

БАЛАНС

в полном объеме

на 30. 9. 2019 (в тыс. чешских крон)

Обозначение	АКТИВЫ	Строка	Текущий отчетный период (ОП)			Предыдущий ОП
			Брутто	Коррекция	Нетто	Нетто
a	b	c	1	2	3	4
	АКТИВЫ ВСЕГО (стр. 2+3+37+74)	001	8 082 721	1 570 192	6 512 529	6 457 515
A.	Долговые требования по подписанному уставному капиталу	002				
B.	Долгосрочное имущество (стр. 4+14+27)	003	2 670 029	1 440 839	1 229 190	851 403
B. I.	Долгосрочное нематериальное имущество (стр. 5+6+9+10+11)	004	163 527	138 630	24 897	18 972
B. I. 1.	Нематериальные результаты исследований и разработок	005				
B. I. 2.	Оцениваемые права	006	159 482	138 030	21 452	17 237
2. 1.	Программное обеспечение	007	156 960	136 408	20 552	15 893
2. 2.	Прочие оцениваемые права	008	2 522	1 622	900	1 344
B. I. 3.	Деловая репутация	009				
B. I. 4.	Прочее долгосрочное нематериальное имущество	010	2 874	600	2 274	1 201
B. I. 5.	Предоставленные авансы на долгосрочное нематериальное имущество и незавершенное долгосрочное нематериальное имущество	011	1 171		1 171	534
5. 1.	Предоставленные авансы на долгосрочное нематериальное имущество	012	313		313	133
5. 2.	Незавершенное долгосрочное нематериальное имущество	013	858		858	401
B. II.	Долгосрочное материальное имущество (стр. 15+18+19+20+24)	014	1 981 354	1 202 078	779 276	651 729
B. II. 1.	Земельные участки и постройки	015	690 551	306 165	384 386	399 539
1. 1.	Земельные участки и постройки	016	146 856		146 856	146 644
1. 2.	Постройки	017	543 695	306 165	237 530	252 895
B. II. 2.	Материальные движимые вещи и их комплекты	018	1 249 152	895 913	353 239	231 611
B. II. 3.	Оценочные разницы к приобретенному имуществу	019				
B. II. 4.	Прочее долговременное материальное имущество	020				
4. 1.	Растениеводческие комплексы	021				
4. 2.	Взрослый скот и его группы	022				
4. 3.	Другое долговременное материальное имущество	023				

Обозначение	АКТИВЫ	Строка	Текущий отчетный период (ОП)			Предыдущий ОП
			Брутто	Коррекция	Нетто	Нетто
a	b	c	1	2	3	4
В. II. 5.	Предоставленные авансы на долгосрочное материальное имущество и незавершенное долгосрочное материальное имущество	024	41 651		41 651	20 579
5. 1.	Предоставленные авансы на долгосрочное материальное имущество	025	20 089		20 089	10 800
5. 2.	Незавершенное долгосрочное материальное имущество	026	21 562		21 562	9 779
В. III.	Долгосрочное финансовое имущество (строки 28–34)	027	525 148	100 131	425 017	180 702
В. III. 1.	Доли – управляемое лицо или управляющее лицо	028	470 213	95 820	374 393	127 835
В. III. 2.	Займы и кредиты – управляемое или управляющее лицо	029	4 311	4 311		
В. III. 3.	Доли – существенное влияние	030	48 624		48 624	48 624
В. III. 4.	Займы и кредиты – существенное влияние	031				
В. III. 5.	Прочие долгосрочные ценные бумаги и доли	032				
В. III. 6.	Займы и кредиты – прочие	033				
В. III. 7.	Другое долгосрочное финансовое имущество	034	2 000		2 000	4 243
7. 1.	Прочее долгосрочное финансовое имущество	035				2 243
7. 2.	Предоставленные авансы на долгосрочное финансовое имущество	036	2 000		2 000	2 000
С.	Оборотные активы (строка 38+46+68+71)	037	5 395 270	129 353	5 265 917	5 588 462
С. I.	Запасы (строка 39+40+41+44+45)	038	1 628 092		1 628 092	1 273 333
С. I. 1.	Материал	039	871 366		871 366	739 832
С. I. 2.	Незавершенное производство и полуфабрикаты	040	704 830		704 830	503 909
С. I. 3.	Изделия и товары	041	8		8	18
3. 1.	Изделия	042				
3. 2.	Товары	043	8		8	18
С. I. 4.	Молодой и прочий скот и его группы	044				
С. I. 5.	Предоставленные авансы на запасы	045	51 888		51 888	29 574
С. II.	Долговые требования (строка 47+57)	046	2 733 542	129 353	2 604 189	3 382 758
С. II. 1.	Долгосрочные долговые требования (строка 47–51)	047	450 772		450 772	536 355
1. 1.	Долговые требования по коммерческим отношениям	048	139 152		139 152	199 672

Обозначение	АКТИВЫ	Строка	Текущий отчетный период (ОП)			Предыдущий ОП
			Брутто	Коррекция	Нетто	Нетто
а	б	с	1	2	3	4
1. 2.	Долговые требования – управляемое или управляющее лицо	049				
1. 3.	Долговые требования – существенное влияние	050				
1. 4.	Отложенное налоговое долговое требование	051	310 981		310 981	336 143
1. 5.	Долговые требования прочие	052	639		639	540
1. 5. 1.	Долговые требования по отношению к участникам	053				
1. 5. 2.	Долгосрочные предоставленные авансы	054	639		639	540
1. 5. 3.	Прогнозные счета активные	055				
1. 5. 4.	Прочие долговые требования	056				
С. II. 2.	Краткосрочные долговые требования (строка 58–61)	057	2 282 770	129 353	2 153 417	2 846 403
2. 1.	Долговые требования по коммерческим отношениям	058	2 082 178	69 384	2 012 794	2 527 089
2. 2.	Долговые требования – управляемое или управляющее лицо	059	63 821	59 969	3 852	11 752
2. 3.	Долговые требования – существенное влияние	060				
2. 4.	Долговые требования прочие	061	136 771		136 771	307 562
2. 4. 1.	Долговые требования по отношению к участникам	062				
2. 4. 2.	Социальное обеспечение и медицинское страхование	063				
2. 4. 3.	Государство – налоговые долговые требования	064	104 148		104 148	131 330
2. 4. 4.	Краткосрочные предоставленные авансы	065	25 836		25 836	171 893
2. 4. 5.	Прогнозные счета активные	066	4 538		4 538	483
2. 4. 6.	Прочие долговые требования	067	2 249		2 249	3 856
С. III.	Краткосрочное финансовое имущество (строка 69+70)	068				
С. III. 1.	Доли – управляемое или управляющее лицо	069				
С. III. 2.	Прочее краткосрочное финансовое имущество	070				
С. IV.	Денежные средства (строка 72+73)	071	1 033 636		1 033 636	932 371
С. IV. 1.	Денежные средства в кассе	072	2 622		2 622	2 677
С. IV. 2.	Денежные средства в банках	073	1 031 014		1 031 014	929 694
D.	Начисления (строка 75–77)	074	17 422		17 422	17 650
D. 1.	Расходы будущих периодов	075	17 422		17 422	17 650
D. 2.	Комплексные расходы будущих периодов	076				
D. 3.	Поступления будущих периодов	077				

Обозначение	ПАССИВЫ	Строка	Состояние в текущем ОП	Состояние в предыдущем ОП
a	b	c	5	6
	ПАССИВЫ ВСЕГО (строка 79+101+141)	078	6 512 529	6 457 515
A.	Собственный капитал (строка 80+84+92+95+99+100)	079	2 826 979	2 645 819
A. I.	Уставной капитал (строка 81–83)	080	384 436	384 436
A. I. 1.	Уставной капитал	081	384 436	384 436
A. I. 2.	Собственные доли (–)	082		
A. I. 3.	Изменения уставного капитала	083		
A. II.	Ажио и фонды капитала (строка 84+85)	084	573	-48
A. II. 1.	Ажио	085		
A. II. 2.	Фонды капитала (строка 87–91)	086	573	-48
2. 1.	Прочие фонды капитала	087	555	555
2. 2.	Оценочные разницы от переоценки имущества и обязательств (+/–)	088	18	-603
2. 3.	Оценочные разницы от переоценки при преобразованиях коммерческих корпораций (+/–)	089		
2. 4.	Разницы от преобразования коммерческих корпораций (+/–)	090		
2. 5.	Разницы от переоценки при преобразованиях коммерческих корпораций (+/–)	091		
A. III.	Фонды из прибыли (строка 93+94)	092	1 561 163	1 675 763
A. III. 1.	Прочие резервные фонды	093	1 558 732	1 673 732
A. III. 2.	Уставной и прочие фонды	094	2 431	2 031
A. IV.	Экономический результат за прошлые годы (строки 96–98)	095	99 656	182 301
A. IV. 1.	Нераспределенная прибыль прошлых лет	096	99 656	182 301
A. IV. 2.	Непогашенные убытки прошлых лет (–)	097		
A. IV. 3.	Прочий экономический результат прошлых лет (+/–)	098		
A. V.	Экономический результат за текущий отчетный период	099	781 151	403 367
A. VI.	Решение об авансовой выплате доли в прибыли (–)	100		
B. + C.	Привлеченные ресурсы (строки 102+107)	101	3 684 784	3 804 272
B.	Резервы (строки 103–106)	102	1 789 798	1 802 164

Обозначение	ПАССИВЫ	Строка	Состояние в текущем ОП	Состояние в предыдущем ОП
a	b	c	5	6
В. 1.	Резервы на пенсии и подобные обязательства	103		
В. 2.	Резервы на подоходный налог	104	84 110	
В. 3.	Резервы на основании специального законодательства	105		
В. 4.	Прочие резервы	106	1 705 688	1 802 164
С.	Обязательства (строки 108+123)	107	1 894 986	2 002 108
С. I.	Долгосрочные обязательства (строки 109+112–119))	108	114 700	118 633
С. I. 1.	Выданные облигации (строки 110+111)	109		
1. 1.	Конвертируемые облигации	110		
1. 2.	Прочие облигации	111		
С. I. 2.	Обязательства перед кредитными учреждениями	112		
С. I. 3.	Долгосрочные полученные авансы	113	304	262
С. I. 4.	Обязательства по коммерческим отношениям	114	114 396	118 371
С. I. 5.	Долгосрочные векселя к оплате	115		
С. I. 6.	Обязательства – управляемое и управляющее лицо	116		
С. I. 7.	Обязательства – существенное влияние	117		
С. I. 8.	Отсроченное налоговое обязательство	118		
С. I. 9.	Обязательства – прочие (строки 120–122)	119		
9. 1.	Обязательства по отношению к участникам	120		
9. 2.	Прогнозные счета пассивные	121		
9. 3.	Прочие обязательства	122		
С. II.	Краткосрочные обязательства (строки 124+127–133)	123	1 780 286	1 883 475
С. II. 1.	Выданные облигации (строки 125+126)	124		
1. 1.	Конвертируемые облигации	125		
1. 2.	Прочие облигации	126		
С. II. 2.	Обязательства перед кредитными учреждениями	127		
С. II. 3.	Краткосрочные полученные авансы	128	119 151	501 973

Обозначение	ПАССИВЫ	Строка	Состояние в текущем ОП	Состояние в предыдущем ОП
а	б	с	5	6
С. II. 4.	Обязательства по коммерческим отношениям	129	1 179 830	994 421
С. II. 5.	Краткосрочные векселя к погашению	130		
С. II. 6., .	Обязательства – управляемое или управляющее лицо	131		
С. II. 7.	Обязательства – существенное влияние	132		
С. II. 8.	Обязательства – прочие (строки 134–140)	133	481 305	387 081
8. 1.	Обязательства перед участниками	134	106 520	132 020
8. 2.	Краткосрочная финансовая помощь	135		
8. 3.	Обязательства перед работниками	136	128 333	118 678
8. 4.	Обязательства по социальному и медицинскому страхованию	137	78 661	72 827
8. 5.	Государство – налоговые обязательства и дотации	138	76 423	30 077
8. 6.	Прогнозные счета пассивные	139	36 756	33 479
8. 7.	Прочие обязательства	140	54 612	
D.	Начисления (строки 142+143)	141	766	7 424
D. 1.	Расходы будущих периодов	142	657	7 093
D. 2.	Доходы будущих периодов	143	109	331

ОТЧЕТ О ПРИБЫЛЯХ И УБЫТКАХ

в полном объеме

на 30. 9. 2019 (в тыс. чешских крон)

Обозначение	ТЕКСТ	Строка	Фактическое состояние на протяжении отчетного периода	
			текущем	прошлом
a	b	c	1	2
I.	Выручка от продажи изделий и услуг	01	7 345 295	5 809 479
II.	Выручка от продажи товаров	02	623 603	511 728
A.	Расходы на производство (строки 4 – 6)	03	7 236 304	5 605 089
A. 1.	Расходы, затраченные на проданные товары	04	522 226	427 166
A. 2.	Расходы на материал и энергию	05	5 460 398	4 054 348
A. 3.	Услуги	06	1 253 680	1 123 575
B.	Изменение состояния запасов собственной деятельности (+/-)	07	-189 514	-137 433
C.	Активация (-)	08	-1 305 743	-988 997
D.	Расходы на персонал	09	1 495 102	1 361 936
D. 1.	Расходы на зарплаты	10	1 119 528	1 018 452
D. 2.	Расходы на социальное обеспечение, медицинское страхование и прочие расходы (строки 12+13)	11	375 574	343 484
2. 1.	Расходы на социальное обеспечение и медицинское страхование	12	356 132	329 518
2. 2.	Прочие расходы	13	19 442	13 966
E.	Изменение стоимостей в операционной области (строки 15+18+19)	14	67 663	101 968
E. 1.	Изменение стоимостей долговременного нематериального и материального имущества (строки 16+17)	15	116 430	115 790
1. 1.	Изменения стоимостей долговременного нематериального и материального имущества – постоянное	16	116 430	115 790
1. 2.	Изменения стоимостей долговременного нематериального и материального имущества – временное	17		
E. 2.	Изменение стоимости запасов	18	-5 423	
E. 3.	Изменения стоимостей дебиторских задолженностей	19	-43 344	-13 822

Обозначение	ТЕКСТ	Строка	Фактическое состояние на протяжении отчетного периода	
			текущем	прошлом
а	б	с	1	2
III.	Прочие операционные доходы (строки 21 – 23)	20	486 681	354 999
III. 1.	Выручка от продажи долговременного имущества	21	1 298	5 856
III. 2.	Выручка от проданного материала	22	451 356	307 861
III. 3.	Прочие операционные доходы	23	34 027	41 282
F.	Прочие операционные расходы (строки 25 – 29)	24	255 661	249 656
F. 1.	Остаточная стоимость проданного долгосрочного имущества	25	47	1 683
F. 2.	Остаточная стоимость проданного материала	26	285 881	189 984
F. 3.	Налоги и сборы	27	6 051	6 113
F. 4.	Резервы в операционной области и комплексные расходы будущих периодов	28	-96 489	-3 291
F. 5.	Прочие операционные расходы	29	60 171	55 167
*	Операционный результат хозяйственной деятельности (+/-) (строки 1+2-3-7-8-9-14+20-24)	30	896 106	483 987
IV.	Доходы от долгосрочного финансового имущества – доли (строки 32+33)	31	93 302	78 087
IV. 1.	Доходы от долей – управляемое или управляющее лицо	32	75 302	78 087
IV. 2.	Прочие доходы от долей	33	18 000	
G.	Расходы, затраченные на проданные доли	34	3 500	
V.	Доходы от прочего долгосрочного финансового имущества (строки 36+37)	35		
V. 1.	Доходы прочего долгосрочного финансового имущества – управляемое или управляющее лицо	36		
V. 2.	Прочие доходы от прочего долгосрочного финансового имущества	37		
H.	Расходы, связанные с прочим долговременным финансовым имуществом	38		
VI.	Процентные доходы и подобные доходы (строки 40+41)	39	6 584	1 848
VI. 1.	Процентные доходы и подобные доходы – управляемое и управляющее лицо	40	6 584	1 848
VI. 2.	Прочие процентные доходы и подобные доходы	41		

Обозначение	ТЕКСТ	Строка	Фактическое состояние на протяжении отчетного периода	
			текущем	прошлом
a	b	c	1	2
I.	Изменения стоимостей и резервов в финансовой области	42		6 680
J.	Расходные процентные ставки и подобные расходы (строки 44+45)	43		
J. 1.	Расходные процентные ставки и подобные расходы – управляемое и управляющее лицо	44		
J. 2.	Прочие расходные процентные ставки и подобные расходы	45		
VII.	Прочие финансовые доходы	46	24 799	25 922
K.	Прочие финансовые расходы	47	83 331	115 595
*	Финансовый результат хозяйственной деятельности (+/-) (строки 31–34+35–38+39–42–43+46–47)	48	37 854	-16 418
**	Результат хозяйственной деятельности перед налогообложением (+/-) (строки 30+48)	49	933 960	467 569
L.	Налог на прибыль (строки 51+52)	50	152 809	64 202
L. 1.	Налог на прибыль, подлежащий оплате	51	127 647	68 662
L. 2.	Налог на прибыль, отсроченный (+/-)	52	25 162	-4 460
**	Результат хозяйственной деятельности после налогообложения (строки 49–50)	53	781 151	403 367
M.	Перевод доли результата хозяйственной деятельности участникам (+/-)	54		
***	Результат хозяйственной деятельности за отчетный период (+/-) (строки 53–54)	55	781 151	403 367
*	Чистый оборот за отчетный период = I. + II. + III. + IV. + V. + VI. + VII. (страница 1+2+20+31+35+39+46)	56	8 580 264	6 782 063

ОТЧЕТ НАБЛЮДАТЕЛЬНОГО СОВЕТА

На протяжении рассматриваемого периода Наблюдательный совет осуществлял деятельность в соответствии с гражданским кодексом, учредительным договором и наблюдал за постановлениями общих собраний.

ОТЧЕТ НАБЛЮДАТЕЛЬНОГО СОВЕТА AŽD PRAHA S.R.O.

ПО ОТНОШЕНИЮ К РЕЗУЛЬТАТАМ ХОЗЯЙСТВЕННОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ЗА ХОЗЯЙСТВЕННЫЙ ГОД 2018/2019

На протяжении рассматриваемого периода Наблюдательный совет осуществлял деятельность в соответствии с гражданским кодексом, учредительным договором и наблюдал за постановлениями общих собраний.

На регулярных заседаниях с исполнительными директорами наблюдательный совет получал информацию об исполнении принятого плана реализации, хозяйственной деятельности компании, финансовой ситуации, организационных изменениях и об осуществлении предпринимательской деятельности в Чехии и за рубежом.

Наблюдательный совет ознакомился с предоставленными результатами хозяйственной деятельности компании AŽD Praha s.r.o. на 30. 9. 2019, согласен с ними и не имеет в отношении них никаких замечаний или дополнений.

После обсуждения и исполнительными директорами наблюдательный совет рекомендует общему собранию одобрить результаты хозяйственной деятельности компании AŽD Praha s.r.o. на 30. 9. 2019, включая бухгалтерский баланс и предложение по разделению прибыли.

Франтишек Форманек

Петр Ротт

Мирослав Козак

г. Прага, 16. 1. 2020



Данный годовой отчет составлен на основании действующего закона о бухгалтерском учете и показывает состояние на 30. 9. 2019
© AŽD Praha 2020

